

Lebendige Stadt im Herzen der Kurpfalz

EPPELHEIMER



NACHRICHTEN

www.eppelheim.de

eppelheimernachrichten@eppelheim.de

36. Woche

10. September 2010

Zweiter Platz für die Mannschaft vom SG Poseidon beim Europalio in Montebelluna

Am Freitag, 03.09.2010 reiste Bürgermeister Dieter Mörlein mit einer kleinen Delegation sowie den Sportlern von der SG Poseidon zum Europalio nach Montebelluna an. Wie immer wurden die Delegationen sehr herzlich empfangen. Die offizielle Begrüßung übernahm Vize-Bürgermeister Franco Andolfato am Samstagvormittag im Ratssaal, da die frühere Bürgermeisterin Laura Puppato vor kurzem zur Landrätin gewählt wurde. Neue Bürgermeisterwahlen sind im Frühjahr nächsten Jahres angesetzt.

In Anwesenheit der aus insgesamt neun Ländern stammenden Gäste, beschloss Montebelluna an diesem Wochenende die Städtefreundschaft mit der Stadt Kocs in Ungarn. Kocs nahm diesen Freundschaftsschluss zum Anlass, Laura Puppato zur Ehrenbürgerin ihrer Stadt zu ernennen. Weiterhin bekrundete Montebelluna eine Partnerschaft mit der Grafschaft Laois (Leinster) in Irland. Bürgermeister Mörlein bedankte sich bei den Gastgebern für den herzlichen Empfang und gratulierte zu den neu geschlossenen Freundschaften.

Am Samstagnachmittag traten die Gäste aus Europa zum Palio an. Wie jedes Jahr, wurde die Mannschaft vom SG Poseidon von ihrer Patenmannschaft aus dem Stadtteil St. Andrea begleitet und betreut, die Eppelheim regelmäßig zum Heuwagenrennen am Stadtfest besucht.

Neben der Mannschaft aus Eppelheim traten auch welche aus Ungarn, Frankreich, Finnland, Polen, Rumänien, Slowenien und aus Oberkochen in Deutschland an.

Eppelheim glänzte mit einer Zeit von 9:22 Min. Lediglich die finnischen Sportler, die den knapp 3 km langen Berg in 8:40 Min hinauftraten und dadurch einen neuen Gesamtrekord aufstellten, konnten SG Poseidon übertreffen.

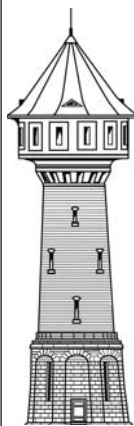


Geo Scholten, Oliver Schubert, Larissa Ziegler, Paul Drehmann, Matthias Daichendt

Als am Sonntag schließlich die elf Stadteile aus Montebelluna gegeneinander antraten, stellte sich heraus, dass die erst- und zweiplatzierten europäischen Gäste, schneller waren als die Siegermannschaft aus der Contrada Pederiva, die den Palio mit einer Zeit von 9:23 Min. gewann. Dass der sportliche Geist des Palio aber über den schnellen Zeiten stand, wurde während des gesamten Wochenendes durch das gemeinsame Erleben dieses Stadtfestes bewiesen. Mit einer schönen und großartig organisierten Siegerehrung endete der Besuch in Montebelluna am Sonntagabend.



Bei der Siegerehrung, v.l.: Vize-Bürgermeister Franco Andolfato, Verena Fabrizi, Kulturamt Stadt Eppelheim, Bürgermeister Dieter Mörlein und Vertreter des Stadtteils St. Andrea



FRÜHSCHOPPEN am Wasserturm

Sonntag, 12.09.10, 11 - 14 Uhr

Wir laden Sie sehr herzlich zu unserem jährlichen Frühschoppen ein. Jung und Alt plaudert über Kommunales, Gerüchte, Anekdoten und Geschichten.

Bis Sonntag
Ihr **CDU**-Stadtverband

Die Schule beginnt.....

am kommenden Montag, den 13.09.2010.

Deshalb liebe Autofahrer, nehmt Rücksicht auf unsere Kinder!

Vielen Dank!

Ihre Stadtverwaltung
Eppelheim



Notdienste

Ärztlicher Bereitschaftsdienst

Fr - Mo 19 - 7 Uhr und Mi - Do 13 - 7 Uhr, sowie
an Feiertagen, Alte Eppelheimer Str. 35,
Tel.: 1 92 92

Kinderärztlicher Notdienst, Hals- Nasen-Ohren- und Augennotdienst

Sa + So 9-12 Uhr und 16-18 Uhr, **Mi 16-18 Uhr**
(nur kinderärztlicher Notdienst)
Angeschlossen dem Notfallbereitschaftsdienst,
Alte Eppelheimer Str. 35, HD, Tel.: 1 92 92

Zahnärztlicher Notfalldienst in der Universitätsklinik HD (Kopfkl.)

tägl. 20-6 Uhr und an Sonn- und Feiertagen
Tel. 5 63 98 63

Privatärztlicher Akut-Dienst PrivAD

www.privad.de Tel. 01805 304505

Wochenend- und Feiertags-Notdienst der Innung Sanitär - Heizung

Tel.: 30 11 81

AVR Abfallverwertungsgesellschaft Zentrale: 07261/9310

Auftragsannahme: 0 72 61/93 13 10
Hausmüllabfuhr: 0 72 61/93 12 02
Gewerbeabfall: 0 72 61/93 13 95
Störungen bei der Abfuhr: 0 72 61/93 19 31

Apothekennachdienst:

Freitag, 10.09.

Mathilden-Apotheke, Schwarzwaldstraße 27,
HD-Kirchheim, Tel. 78 28 18

Samstag, 11.09.

Kurpfalz-Apotheke, Mannheimer Straße 242,
HD-Wieblingen, Tel. 83 65 10

Sonntag, 12.09.

Apotheke im Kaufland, Eppelheimer Straße 78,
HD-Pfaffengrund, Tel. 7 50 91 91

Montag, 13.09.

Kurpfalz-Apotheke, Schwetzingen Straße 51,
HD-Kirchheim, Tel. 71 25 38

Dienstag, 14.09.

Apotheke Schmitt, Schwetzingen Straße 61,
HD-Kirchheim, Tel. 78 52 58

Mittwoch, 15.09.

Pfaffengrund-Apotheke, Im Buschgewann 43-45,
HD-Pfaffengrund, Tel. 70 75 48

Donnerstag, 16.09.

Apotheke im Menglerbau, Kurfürstenanlage 6,
HD, Tel. 2 17 84

Impressum:

Amtsblatt der Stadt Eppelheim.

Herausgeber: Stadt Eppelheim, Schulstraße 2,
69214 Eppelheim.

Verantwortlich für den amtlichen Teil, alle
sonstigen Verlautbarungen und Mitteilungen:
Bürgermeister Dieter Mörlein o.V.i.A.

eppelheimernachrichten@eppelheim.de

Verantwortlich für den Anzeigenteil:
Klaus Nussbaum

Druck: Nussbaum Medien
St. Leon-Rot GmbH & Co. KG,
Opelstraße 29
68789 St. Leon-Rot,
Telefon 06227/8730
Telefax 06227/873190

Verantwortlich für den Vertrieb:

Fa. G.S. Vertriebs GmbH,
Opelstraße 1
68789 St. Leon-Rot
Telefon 06227/35828-30
Mail: info@gsvertrieb.net

Amtliche Bekanntmachungen

VZ 10 Zentrale Verwaltung, Ordnungs- und Sozialwesen



Information des Passamts
In der Zeit von 13. September 2010 bis 08. Oktober 2010 ist die Zugänglichkeit des Passbildautomaten im Rathaus aufgrund Umbauarbeiten eingeschränkt:
Der Automat ist dann nur während den Öffnungszeiten des Rathauses durch den Haupteingang erreichbar.
Wir bitten um Beachtung!!! Ihr Passamt

Öffnungszeiten:	
Mo., Di., Do., Fr	8.30 - 12.00 Uhr
Dienstag	14.00 - 16.00 Uhr
Mittwoch	14.00 - 18.00 Uhr

VZ 40 Personal, Kultur und Wirtschaftsförderung

25 Jahre im öffentlichen Dienst

Bürgermeister Dieter Mörlein gratulierte am 01. September im Rahmen einer kleinen Feierstunde Angelika Bender zum 25jährigen Dienstjubiläum.

Frau Bender begann am 01.09.1985 mit der Ausbildung im mittleren Dienst bei der Gemeinde Lobbach, die mit dem 25.08.1988 endete. Frau Bender wechselte am 26.09.1988 zur Gemeinde Eppelheim, nachdem sie für 1 Monat Zeitangestellte in Lobbach war. Im Sozialamt der Gemeinde Eppelheim war sie u.a. für Asylbewerber, Obdachlose und Zwangsräumungen zuständig.

Von 1988 bis zur Geburt ihres Sohnes 1994 arbeitete die Jubilarin im Sozialamt. Frau Bender hatte zwischenzeitlich im Mai 1991 geheiratet. 1996 - noch während des Mutterschutzes - wurde Frau Bender zur Beamtin auf Lebenszeit ernannt. Am 01.03.1996 kehrte Frau Bender aus der Mutterschutzzeit zurück und war bis zur Geburt der Tochter 1999 im Verantwortungszentrum Bürgermeister in der zentralen Beschaffung und Statistik eingesetzt. Seit dem 16.10.2001 ist sie halbtags im Personalamt beschäftigt und zum 01.01.2003 wurde sie zur Stadtamtsinspektorin befördert.

Neben der Jubiläumsurkunde überreichte Bürgermeister Dieter Mörlein Frau Angelika Bender einen Blumenstrauß sowie das Geschenk der Stadt Eppelheim.

Kai Enkler gratulierte im Namen des Personalrats ebenfalls mit einem Geschenk. Die Kolleginnen aus dem Personalamt gratulierten der Jubilarin herzlich zu diesem Jubiläum.



v.l. Susanne Binder, Personalamt, Petra Welle, Leiterin des Personalamts, Bürgermeister Dieter Mörlein, Angelika Bender, Kai Enkler, Personalrat, Martina Schleich, Personalamt

Neben Frau Bender feierte auch Herr Peter Schmitt aus dem Bereich Umwelt/Naturschutz (Verantwortungszentrum Bau) sein 25jähriges Dienstjubiläum, wobei er 23 Jahre bei der Gemeinde bzw. Stadt Eppelheim verbrachte. Im Rahmen einer kleinen Feierstunde berichtete Bauamtsleiterin Melanie Weber über den beruflichen Werdegang des Jubilars und überreichte Herrn Schmitt die Jubiläumsurkunde und das Geschenk der Stadt Eppelheim.

Aus dem Ortsgeschehen

Freiwillige Feuerwehr



Ferienprogramm bei der Feuerwehr

Über 20 Kinder erlebten einen abwechslungsreichen Vormittag bei der Feuerwehr. Los ging es am Samstag mit dem Rundgang in einzelnen Gruppen durch das Feuerwehrgerätehaus. Dabei standen zu allererst die Fahrzeuge mitsamt den Geräten im Mittelpunkt. Aber auch die persönliche Schutzausrüstung eines Feuerwehrmannes oder einer Feuerwehrfrau stieß auf großes Interesse und durfte selbstverständlich auch anprobiert werden. Nachdem sich alle Teilnehmer mit heißen Würstchen gestärkt hatten, ging es mit einem Spieleparcours weiter. Hier ging es nicht nur um Schnelligkeit, sondern auch um Geschicklichkeit, Wissen und Teamgeist. Es mussten zum Beispiel Kegel mit einem Leinenbeutel umgeworfen, Müttern schnellstmöglich auf eine Gewindestange gedreht oder Fragen zum Thema „Feuerwehr“ beantwortet werden. Nachdem die Siegergruppe ermittelt worden war, gab es für jedes Kind ein kleines Geschenk.

Wer mindestens 10 Jahre alt ist und Interesse hat Mitglied der Jugendfeuerwehr zu werden: Die Übungsabende finden immer dienstags zwischen 18:30 Uhr bis 20:00 Uhr im Feuerwehrgerätehaus statt.



Deutsches Rotes Kreuz



Ferienprogramm beim Jugendrotkreuz

Auch dieses Jahr gab es wieder einen spannenden Tag beim

Jugendrotkreuz. Es konnte viel Neues entdeckt werden: Wie funktioniert das mit dem Notruf? Welche Nummer muss man eigentlich wählen? Und was ist alles in so einem Rettungswagen drin? Waren nur einige Fragen, die es zu beantworten gab. Nach einem kurzen Spiel wurden die Kinder in Gruppen eingeteilt. Und schon konnte es losgehen. Alle Fragen rund um den Notruf wurden an einer Station beantwortet und es durfte sogar mit einem richtigen Telefon geübt werden. Wie man einen Bewusstlosen in die stabile Seitenlage bringt und was das überhaupt ist ‚bewusstlos‘ wurde an einer anderen Station erklärt. An einer weiteren wurden Verbände angelegt. Nicht fehlen durfte natürlich der Rettungswagen. Es galt zu entdecken, wie die Trage funktioniert und warum es einen Teddybären im Auto gibt. Nachdem die Kinder alle Stationen besucht hatten, gab es ein gemeinsames Spiel. Die einzelnen Gruppen mussten Fragen suchen und beantworten. Zum Abschluss gab es noch eine Bratwurst zu Stärkung. Bis die Mamas und Papas zum Abholen da waren wurde noch mal einen Runde gespielt.



Hallo! Wir sind das **Jugendrotkreuz Eppelheim** und wir wollen nach den Sommerferien eine neue Gruppe eröffnen. Als Lebensretter von morgen üben wir Erste Hilfe, machen Spiele und vieles mehr. Damit wir zeigen können was wir gelernt haben gehen wir auf Wettbewerbe und natürlich machen wir auch mal Ausflüge (Schwimmbad, Nachtwanderung) oder fahren ins Ferienlager. Bist **Du** zwischen **6 und 10 Jahre alt** und hast **donnerstags** von 17.00 bis 18.30 Uhr Zeit? (Heimfahrtservice inklusive) Dann komm doch mal vorbei! Du findest uns im DRK Bereitschaftsheim (bei der Feuerwehr), der Eingang ist im Hof. Bei Interesse bitte melden jrk-eppelheim@web.de oder Tel.: 7 25 11 48 Wir beantworten gerne alle Deine Fragen und freuen uns auf Euch. Bist du älter darfst du gerne in die Gruppe von 19 bis 20 Uhr kommen.



Geburtstage der kommenden Woche**Montag, 13. September**

Irma Klös 86 Jahre

Dienstag, 14. September

Johanna Hettinger 82 Jahre

Irene Schaubhut 81 Jahre

Hubert Henn 77 Jahre

Irene Spahn 74 Jahre

Mittwoch, 15. September

Edith Liebner 81 Jahre

Hubert Martin 79 Jahre

Donnerstag, 16. September

Hilda Schulz 91 Jahre

Mina Keller 88 Jahre

Kurt Fischer 85 Jahre

Karlheinz Sommer 74 Jahre

Johann Kloos 71 Jahre

Freitag, 17. September

Liselotte Hinspeter 84 Jahre

Hubert Grunau 83 Jahre

Renate Ruck 75 Jahre

Samstag, 18. September

Ingeburg Wiest 72 Jahre

Karin Sommerfeld 70 Jahre

Gerd Stotz 70 Jahre

Sonntag, 19. September

Edwin Mertig 86 Jahre

Ingeborg Windisch 78 Jahre

Herzlichen Glückwunsch!**Zu verschenken****Lfd. Nr. 1426 / Tel. 75 98 40**

1 großer Sessel goldgelb-bunt, neuwertig

Lfd. Nr. 1427 / Tel. 76 66 45

1 Häcksler ALKO-Dynamic H 1600, fast neuwertig

Haben Sie als Eppelheimer Bürger ebenfalls Gegenstände zu verschenken, schreiben Sie uns eine E-Mail oder rufen Sie kurz an. Dann werden Ihre Gegenstände hier veröffentlicht. **Tel. 794-401** oder **E-Mail eppelheimernachrichten@eppelheim.de**

Veranstaltungen der Stadt


Mit freundlicher Unterstützung
Sparkasse
Heidelberg

KNAX

Das Musical mit tollen
Hits für schlaue Kids

Musik: Dieter Kempfe
Libretto: Wolfgang Rögner
Ballett, Chor und Band

**EPPELHEIM
RUDOLF-WILD-HALLE
SO, 10.10.2010, 17 UHR**

Kartenvorverkauf:
Rathaus Eppelheim, Zimmer 22
Telefon 06221 794-402 oder -403

Getestet von der Verbraucherzentrale Baden-Württemberg mit freundlicher Unterstützung des Deutschen Sparkassenverbands.

Freitag, 24. September 2010, 20 Uhr
Mörderische Phantasien
Thriller in zwei Akten**Spielzeiteröffnung mit „Mörderischen Phantasien“**

Der erfolgreiche Kriminalautor Arthur Putnam schreibt einen neuen Roman. Jedoch keinen Krimi, sondern eine erotische Liebesgeschichte. Die Hauptfigur erinnert Putnams Frau Julia



stark an ihren Mann, auch scheint ihr die Handlung viel zu lebensnah. Sie verdächtigt ihn, eine Affäre zu haben. Kurz darauf taucht tatsächlich eine gewisse Brenda auf, die sich als Arthurs Geliebte ausgibt. Als die Familie sie bis ins kleinste Detail ausfragt stellt sich heraus, dass Brendas Antworten Wort für Wort aus Arthurs neuem Liebesroman stammen, dessen Manuskript bisher nur er und seine Lektorin Holly haben. Kurz darauf verschwindet Brenda, und alles deutet darauf hin, dass Arthur sie beseitigt hat.

Immer wenn man meint, diesen sprachlich exzellenten Krimi durchschaut zu haben, verkehrt sich die Erkenntnis in ihr Gegenteil. Nichts ist hier so wie es scheint!

Top besetzt unter anderem mit den Bühnenstars Peter Fricke, der den Kriminalautor Arthur Putnam und Irene Clarin, die Julia Putnam, Arthurs Frau spielt.

Eintrittspreise: Kat. I 18 Euro, erm. 16 Euro,
Kat. II 14 Euro, erm. 12,50 Euro,
Vorverkauf im Rathaus Eppelheim,
Zimmer 22, Tel. 794-402 oder 794-403

**„Mal wieder ins Theater gehen!“**

Auch in der Theatersaison 2010/2011 wird es für bedürftige Bürgerinnen und Bürger der Stadt Eppelheim ermäßigte Eintrittskarten für die verschiedenen Veranstaltungen in der Rudolf-Wild-Halle geben. Das bedeutet, dass für ein Stück, welches im Bühnenhaus oder Foyer der Rudolf-Wild-Halle gespielt wird und 15 Euro kostet, ein Betrag von 1,50 Euro gezahlt werden muss. Für die Veranstaltungen im Kultursaal müssen anstelle von 18 Euro bzw. 14 Euro noch 1,80 Euro oder 1,40 Euro bezahlt werden. Bitte haben Sie jedoch Verständnis, dass das Kartenkontingent auf städtische Veranstaltungen und max. 20 Karten pro Stück beschränkt ist.

Kirchliche Nachrichten**Evangelische Kirche**Homepage: www.ekiappelheim.de Tel.: 76 00 27E-mail: pfarramt@ekiappelheim.de**Unsere Kirche ist offen:**

Mo - Fr 10-18 Uhr

Sa 10-13 Uhr

Öffnungszeiten des Pfarramtsbüros:

Mo, Di, Mi, Fr 10-12 Uhr

Mo, Do 16-18 Uhr

Kirchliche Nachrichten

So 12.09. 10.00

Mo 13.09. 20.30

Di 14.09. 16.30-18.00

Di 14.09. 20.00

Mi 15.09. 10-11.30

Mi 15.09. 10.00

Mi 15.09. 12.30

Mi 15.09. 15-18.15

Taufgottesdienst**Pfr. Starck**

Meditation

Teenie-Treff

Werkkreis

Konfirmanden-Elternabend

in Gruppen

Krabbelgruppe

Gottesdienst im Haus Edelberg

Pfr. Göbelbecker

Abfahrt des Seniorenausfluges mit

Bürgermeister Mörlein (Hugo-Giese-Pl.)

Konfirmandenunterricht

		18.00	Frauenkreis-Ausflugsbesprechung
		19.00	Abendandacht
			Pfr. Göbelbecker
		19.00	Vorbereitung der ökum. Kinderbibeltage im ev. Gemeindehaus
		20.00	Posaunenchor
Do	16.09.	14.00	Senioren-Treff
		16.00	Sing- und Spielgruppe
Fr	17.09.	16.00	Picco- Paulis
		18.00	Teestube
		18.30	Kirchenchor
		20.00	Singkreis

Konfirmanden-Elternabend

Am Dienstag 14.09.2010 finden um **20 Uhr im Evangelischen Gemeindehaus die Gruppen-Elternabende statt für alle Konfirmandeneltern.** Nachdem der Konfirmandenunterricht bereits vor den Sommerferien in fünf Gruppen begonnen hat, besteht nun für die Unterrichtenden und Eltern die Gelegenheit, sich kennen lernen. Außerdem kann – nachdem bereits im Mai das Unterrichtskonzept an einem Infoabend vorgestellt wurde - nun in kleiner Runde nochmals Genaueres über die einzelnen Bausteine und den Verlauf des Konfirmandenunterrichts sowie über die besonderen Ereignisse in dieser Zeit erläutert werden. Für Rückfragen und ein anschließendes Gespräch steht ausreichend Zeit zur Verfügung.

Sonntag, 19. September 2010 - 19⁰⁰ Uhr



Laila, Laila Nacht, Nacht

Hebräische Lieder

Esther Lorenz, Gesang und Rezitation
Thomas Schmidt, Gitarre

Eintritt frei – Kostenbeitrag nach Ermessen

Esther Lorenz und der Gitarrist Thomas Schmidt, mit dem sie seit über fünf Jahren zusammen arbeitet, stellen das breite Spektrum hebräischer Lieder vor: liturgische Texte und Zitate aus der Tora und dem Hohelied, aber auch Lieder seit Staatsgründung z.B. von Naomi Shemer geschrieben, werden interpretiert.

Diese musikalische Reise führt außerdem in alte Königsstädte im Jemen, das früher von Juden bewohnt war und beschreibt die Ebenen der Berge Tabor und Gilboa. Es erzählt von der Sehnsucht König Davids nach Gottes Nähe (Psalm 63) und singt mit einem israelischen Wiegenlied in die Stille.

Esther Lorenz erzählt von jüdischen Bräuchen und Feiertagen und liest Geschichten aus dem Talmud.

Es ist auch eine Hommage an sephardische Juden, die sich nach der Vertreibung aus Spanien im Mittelalter in ganz Südeuropa, in Israel, aber auch in New York ansiedelten. Eine Kultur, die nicht nur in Vergessenheit geraten ist, sondern deren Sprache auch vom Aussterben bedroht ist.

		18.00	Rosenkranzgebet
		Pfaffengrund	
		Sa.	11.09. 18.00
			Hl. Messe – Kollekte Welttag der Kommunikationsmittel -
		Wieblingen	
		So.	12.09. 09.30
			Hl. Messe – Kollekte Welttag der Kommunikationsmittel -

Termine:

Kfd-Frauengemeinschaft

Die Kfd lädt ein zur **Herbstwanderung am Samstag, den 11. September 2010**, unter der Leitung von Frau Bauschert. Partner und Gäste sind ebenfalls herzlich eingeladen. Treffpunkt: 8.10 Uhr Rathaus Eppelheim.

Proviand und gute Laune mitbringen!

Ministrantenleiterrunde: Montag, den 13.09.10, um 19.00 Uhr im Untergeschoss St. Luitgard.

Ausflug der Senioren vom Franziskushof mit Herrn Bürgermeister Mörlein am **Mittwoch, den 15. September 2010**, nach Neckarsulm und Abstatt. Abfahrt um 12.30 Uhr am katholischen Gemeindehaus.

Alle Senioren des „Dienstagnachmittags-Cafés“ sind bereits in der Teilnehmerliste aufgenommen. Bei Fragen steht Ihnen Frau Liselotte Borho, Tel. 762852, zur Verfügung.

Vorschau:

Caritas-Sammlung 2010

Die diesjährige Caritas Haus- und Straßensammlung findet vom **18.-26.09.10** statt. Es wäre schön, wenn sich viele Gemeindemitglieder bereit erklären würden, einige Straßen zu übernehmen, um Portokosten zu sparen.

Die Caritasbriefe können nach dem Gottesdienst am Sonntag, den 19.09.10, und am Sonntag, den 26.09.10, in der Sakristei mitgenommen, oder zu den Öffnungszeiten des Pfarrbüros abgeholt werden. Herzlichen Dank allen Helfer/Innen.

Der **offene Arbeitskreis Katechese und Glaubensweitergabe** trifft sich wieder am Dienstag, den 21.09.2010, um 20.00 Uhr im Kleinen Saal des Gemeindehauses St. Marien im Pfaffengrund. Wir möchten die Arbeit in den verschiedenen Kleingruppen fortsetzen und nach Möglichkeiten liturgischer Angebote für die unterschiedlichen Bedürfnisse von Familien mit Kleinkindern bzw. Kindern im Grundschulalter Ausschau halten.

Kfd-Frauengemeinschaft

Am Mittwoch, den 22. September, um 15.00 Uhr findet ein **Teese-minar** mit Herrn Heyer vom Trend House Eppelheim im Gemeindehaus St. Franziskus statt.

Neuapostolische Kirche



Süddeutschland K.d.ö.R., Bezirk: Heidelberg,

Eppelheim/HD-Pfaffengrund

Kirche: Im Buschgewann 30, 69123 Heidelberg-Pfaffengrund,

Gemeindevorsteher Telefon 76 03 63, www.nak-heidelberg.de, www.nak4you.de

Do.	09.09.	20.00	Gottesdienst durch Bezirksältesten Merkel in HD-Wieblingen, Sandwingert 103
Sa.	11.09.	18.00	Gottesdienst in HD-Pfaffengrund, Im Buschgewann 30
So.	12.09.	entfällt 10.00	Kein Gottesdienst in den Gemeinden Gottesdienst für Ämter + Frauen durch Stammapostel Wilhelm Leber aus Leipzig mit Bildübertragung in Heidelberg-Werderstr.
Do.	16.09.	20.00	Gottesdienst durch Apostel Herbert Bansbach in Edingen, Friedhofweg 17
So.	19.09.	10.00	Gottesdienst durch Stammapostel Wilhelm Leber aus Eberbach mit Bildübertragung in Heidelberg-Werderstr.
		13.30	Forum – Mitte Weinwanderung Schriesheim
		19.00	Benefizkonzert für Eugen-Neter-Schule in MA-Moselstr.
Do.	23.09.	20.00	Gottesdienst in HD-Wieblingen, Sandwingert 103

Pfingstversammlung von Botschaftern Christi e. V.

Gottesdienste finden immer am Sonntag von 15-17 Uhr in der evang. Kirchengemeinde, Hauptstr. 56 statt.

Katholische Kirche

Tel.: 76 33 23 Fax: 76 43 02

Homepage: www.se-chr.de

E-Mail: stjoseph@se-chr.de

Öffnungszeiten des Pfarrbüros:

Mo-Fr: 10-12 Uhr Di: 16-18 Uhr Mi: 14-17 Uhr



Gottesdiensttermine in der Seelsorgeeinheit Christophorus Eppelheim

Sa.	11.09.	08.00	Laudes (Josephskirche)
		10.30	Hl. Messe aus Anlass der Goldenen Hochzeit der Eheleute Emil u. Irmgard Missauer, geb. Bub - unter Mitwirkung des Kirchenchores (Josephskirche)
So.	12.09.	11.00	Hl. Messe – Kollekte Welttag der Kommunikationsmittel -
Di.	14.09.	08.30	Hl. Messe (Josephskirche)

Jehovas Zeugen

Christliche Religionsgemeinschaft Eppelheim und Heidelberg,
Königreichssaal Heidelberg-Wieblingen, Adlerstr. 1/7

Wöchentliche Zusammenkünfte:

Mittwoch: 18.45 Uhr Donnerstag: 18.55 Uhr Freitag: 18.45 Uhr
Samstag: 16.30 Uhr Sonntag: 10 Uhr und 17 Uhr

Schulen und Kinderbetreuung

Dietrich-Bonhoeffer-Gymnasium

UNTERRICHTS BEGINN SCHULJAHR 2010 / 2011

MONTAG, 13. SEPTEMBER 2010

07.45 Uhr > Klassen 6 - 11 Klassenzimmer
Listen der neugebildeten Klassen hängen aus
1. Std. Klassenlehrerstunde

08.30 Uhr > Kursstufe 1 Aula
Jhrg.-Stufe 13 OSA

Unterrichtsende > 13.05 Uhr

DIENSTAG, 14. SEPTEMBER 2010

09.45 Uhr > Begrüßung der 5. Klassen
in der Aula, danach Unterricht durch den Klassenlehrer bis ca. 11.30 Uhr

Humboldt-Realschule

Unterrichtsbeginn

am Montag, den 13.09.2010: zur ersten Stunde

Die ersten drei Stunden werden vom Klassenlehrer gehalten, anschließend wird der Unterricht nach dem neuen Stundenplan weitergeführt.

Die Aufnahme der neuen fünften Klassen an unserer Schule findet am Dienstag, den 14.09.2010 ab 11:15 Uhr in der Aula statt.



Friedrich-Ebert-Schule



- **Schulbeginn, Montag, 13. September** um 8.30 Uhr, für die Klassen 2 bis 4 und Klassen 6 bis 10, Unterrichtsende 12.30 Uhr.
- **Begrüßung der 5. Klassen am Dienstag, 14. September,** 8.40 Uhr im Musiksaal.
- **Einschulungsfeier für die 1. Klassen am Samstag, 18. September** um 10.30 Uhr in der Rhein-Neckar-Halle. Davor Gottesdienst in der Christ-König-Kirche, Beginn 9.30 Uhr.

Friedrich-Ebert-GWRS verabschiedet Kolleg/innen – Kollegium startet neues Schuljahr wieder mit Kooperationswoche

Im Rahmen einer gemütlichen Feier im Kollegiumskreis verabschiedete die Friedrich-Ebert-Schule am letzten Schultag sechs Kolleginnen und Kollegen, die im nächsten Schuljahr an anderer Stelle tätig sein werden.

Maren Kratzert, seit vier Jahren an der Friedrich-Ebert-Schule, zieht es aus familiären Gründen Richtung Mittlerer Neckar. Sie wird künftig an der Hölderlin-Werkrealschule in Lauffen am Neckar tätig sein. Inga Neumüller (geb. Schmitz) wird nach ebenfalls vier FESCH-Jahren mit ihrem Mann in die USA voraussichtlich für zwei Jahre gehen und dort an einer High School oder an einem College unterrichten und Sprachkurse geben. Sonja Bess wird, nach anderthalb FESCH-Jahren, ein Erweiterungsstudium beginnen. Helge Belz wird nach einem Jahr Teil-Abordnung an der Friedrich-Ebert-Schule wieder vollständig an seiner Stammschule, der Theodor-Heuss-GHWRS in Oftersheim, unterrichten. Julia Steinbacher hat ihr Referendariat erfolgreich absolviert und wird künftig an der Pfingstbergschule in Mannheim, ebenfalls einer Ganztageschule, unterrichten. Andrea Frühwald schließlich, die seit Februar mit einem Teildeputat an unserer Schule arbeitete und unsere Stundenausfälle mit großem Engagement aufgefangen hat, wird

wahrscheinlich an einer anderen Schule im Rhein-Neckar-Kreis tätig sein.

Rektorin Fischer verabschiedete alle Kolleg/innen mit einer individuellen Würdigung ihrer Verdienste an der Friedrich-Ebert-Schule, überreichte Blumen bzw. Wein und wünschte den verabschiedeten Kolleg/innen auf ihrem weiteren Berufs- und Lebensweg alles Gute. Vom Kollegium gab es ebenfalls gute Wünsche und nette Geschenke zum Abschied. Fischer nahm bei der Feier auch die Gelegenheit wahr, sich bei der Schulsekretärin Heike Hauser-Groß herzlich für ihre großartige Arbeit in diesem Schuljahr zu bedanken. „Sie haben“, so Fischer, „mit ihrer kompetenten und freundlichen Art sehr das überaus positive Bild der Schule nach innen und außen geprägt.“ Das gesamte Kollegium schloss sich mit stehenden Ovationen den Worten Fischers an.

Das neue Schuljahr beginnt das Kollegium der Friedrich-Ebert-Grund- und Werkrealschule wie seit vielen Jahren mit einer Kooperationswoche. In der letzten Ferienwoche wird gemeinsam Unterricht geplant, werden Übergabegespräche geführt und das Profil der Schule in Grund- und Werkrealschulzug weiterentwickelt.



Rektorin Fischer (3. von rechts) verabschiedete (von links) Julia Steinbacher, Andrea Frühwald, Helge Belz, Sonja Bess, Maren Kratzert und Inga Neumüller.

Theodor-Heuss-Schule



- **Schulbeginn** für alle 2.-4. Klassen ist am Montag, 13. September von 08.40 bis 12.15 Uhr.
- Die Einschulungsfeier am Samstag, 18. September beginnt um 10.45 Uhr in der Rudolf-Wild-Halle. Zuvor findet in der Christ-König-Kirche um 09.30 Uhr ein ökumenischer Gottesdienst statt.
- Für die Erstklasseltern ist am Dienstag, 24. September um 19.30 Uhr ein erster Elternabend anberaumt.

Ev. Kindergarten Scheffelstraße

SeSiSta Projekt für die Schulanfängerkinder

Selbstbewusst - Sicher - und Stark, ein präventives Training für Kinder zum Umgang mit Gewalt und Gefahrensituationen.

Das SeSiSta Team besteht aus Experten verschiedener Fachbereiche. Im Team befinden sich Pädagogen, Selbstverteidigungslehrer, Psychologen und Polizeibeamte.

Herr Jürgen Mörixbauer besuchte unsere Schulanfängerkinder vom 21.06. - 25.06.2010 im Kindergarten und zeigte ihnen anhand vieler praktischer Übungen, wie sie sich mit Worten oder auch gezielten körperliche Attacken vor einem „bösen“ Mann oder Frau schützen können.

Er führte die Kinder ganz behutsam an dieses Thema heran. Zuerst erarbeitete er mit den Kindern, was Gefühle sind. Er ging besonders auf das Gefühl der Angst ein.

Angst ist ein Gefühl, das uns vor Gefahr warnen soll!!!

Herr Mörixbauer machte mit den Kindern handlungsorientierte Rollenspiele, welche Gefahrensituationen aufzeigten.

Die erste Regel lernten die Kinder ganz schnell:

„Spricht mich jemand an, geh` ich einfach weiter dann!“ Es wurde trainiert:

sich nicht ansprechen zu lassen, WEITERGEHEN!!

NEIN sagen mit lauter Stimme

„FEUER“ rufen, bei Gefahr

BEISSEN , wenn man festgehalten wird usw.

Die zweite Regel lautete:

„Mama oder Papa müssen immer, immer, immer wissen wohin ich gehe und mit wem ich gehe!“ Täglich wurde alles „gelernte“ wiederholt und neue Gefahrensituationen kamen hinzu. Wie z. B.:

Jemand hält einem am Schulranzen fest, sich vom Ranzen befreien und weglaufen Ein Autofahrer/in bittet um Hilfe - weitergehen und nicht reagieren Nachbar/in möchte Hilfe - erst Mama oder Papa Bescheid sagen Keine Türe öffnen, wenn man alleine zu Hause ist, auch nicht ans Telefon gehen und vieles mehr.

Es war ein sehr interessantes und lehrreiches Training, welches Jürgen unseren Kindern vermittelte. Sie waren täglich begeistert, machten eifrig mit und übten fleißig.

Einige interessierte Eltern nahmen auch die Gelegenheit wahr und besuchten den Elternabend, bei dem Herr Mörxibauer das Konzept von SeSiSta vorstellte.

Unser besonderer Dank geht an den Elternbeirat, der den Kurs für unsere Kinder finanziert hat. Bei Elternaktionen am Marktstand wurden Blumentöpfe und Waffeln verkauft.



Kindergarten Villa Kunterbunt

VILLA Kunterbunt

Großer Flohmarkt

rund ums Kind

Samstag, 25. September 2010

von 10.00 Uhr bis 13.00 Uhr

in der Villa Kunterbunt

Heinrich-Schwegler-Str. 10, 69214 Eppelheim

Standgebühr: 3,- € pro Meter

Anmeldung unter: 06221-765082

Tische bitte selbst mitbringen!

Umwelt und Natur

KliBA



Kleine Gebrauchsanleitung für Energiesparlampe – Teil 1

Ein Service Ihrer Stadt Eppelheim

Über Vor- und Nachteile der Energiesparlampen wird viel diskutiert. Fakt ist: Mit ihr lässt sich Energie sparen und damit auch der Klimakiller Nummer 1: das Kohlendioxid.

Wer mit der Energiesparlampe richtig umzugehen weiß, muss sich auch um die Nachteile kaum Gedanken machen. Deshalb sagen wir Ihnen heute, was Sie aus physikalischer Sicht über die Energiesparlampe wissen müssen.

• Achten Sie auf die Lumen-Angabe. Die Einheit Lumen gibt die sichtbare Strahlung einer Lampe an, also das, was tatsächlich an Licht auf einem Tisch ankommt. Lux hingegen bezeichnet die spezifische Lichtausstrahlung, also das, was die Lampe an Licht abstrahlt. Hersteller vergleichen ihre Energielampen mit den Glühbirnen über die Lux-Angabe. Für den Verbraucher ist aber nicht die Abstrahlung einer Lampe entscheidend, sondern die Helligkeit, welche die Lampe auf den Flächen erzeugt. Daher erscheinen Energiesparlampen oft nicht so hell, wie die auf den Packungen angegebenen, entsprechenden Glühlampen. Orientieren Sie sich deshalb an den Lumen-Angaben. Hier ein Überblick, mit der Sie schnell herausfinden, mit welcher Energiesparlampe Sie die gleiche Helligkeit auf Ihrem Schreibtisch erreichen, wie mit der alten Glühlampe:

Lichtstrom in Lumen	Glühlampe in Watt	Energiesparlampe in Watt
150	20	4
200	25	5
250 bis 400	30 oder 35	6 oder 7
450	40	8 oder 9
500	50	10
550 bis 700	60	11
800	65	15
950	75	17
1200	100	20
1500	120	23

Ein Beispiel: Sie möchten eine 100 Watt-Glühbirne austauschen. Nach unserer Tabelle wählen Sie nun eine 20 Watt-Energiesparlampe. Vergleichen Sie die Angaben auf den Packungen einer 17-Watt- Energiesparlampen, so geben diese häufig an, dass diese einer 100 Watt- Glühbirne entspricht. Dies trifft für die Lux-Zahl zu, nicht aber für die Lumen, da eine 17-Watt-Energiesparlampe nur der Strahlung einer 75 Watt Glühbirne gleichkommt.

• Den passenden Lampensockel finden Sie über die E-Nummer. Die zwei gebräuchlichsten Lampensockelnummern sind E 27, welche z.B. die normalen Glühlampen bis 40 Watt haben, **und der kleinere E 14-Sockel, welche auch bei** gewöhnlichen Kerzenlampen bis 60 Watt zu finden ist.

Erfahren Sie im nächsten Tipp, was Sie bei der Energiesparlampe beachten müssen, um sich mit ihr auch wohl zu fühlen.

Weitere Informationen über Energienutzung, Wärmeschutz oder Fördermöglichkeiten gibt es bei den KliBA-Energieberatern: Thomas Hennig ist regelmäßig für Sie im Rathaus vor Ort – natürlich kostenlos und unverbindlich.

Parteien

CDU www.cdu-eppelheim.de



Christliche Werte im Alltag – gibt es die wirklich?

Referent: Pfarrer Johannes Brandt

Der CDU-Stadtverband lädt Sie sehr herzlich zu dieser Veranstaltung ein. Schauen Sie einfach vorbei und diskutieren Sie mit.

Dienstag, den 14.09.10 um 20:00 Uhr

im katholischen Gemeindezentrum / Franziskushof, Eppelheim.

SPD www.spd-eppelheim.de

Gemeinsamer Kreisparteitag am Dienstag, den 28. September 10, 19.00 Uhr in der Rudolf-Wild-Halle

An diesem Abend findet ein gemeinsamer Kreisparteitag/Kreisdelegiertenkonferenz der beiden SPD Kreisverbände Rhein-Neckar und Heidelberg statt. Die beiden Delegationen stimmen sich für den bevorstehenden Landtagswahlkampf ein und wählen jeweils ihre Delegierten für die kommenden Landesparteitage.

Inhalt der Tagesordnung ist unter anderem auch eine Gesprächsrunde mit den Landtagskandidatinnen und Kandidaten aus unserer Region.

Der Ortsverein Eppelheim freut sich an diesem Abend Gastgeber zu sein und spricht eine herzliche Einladung nicht nur an unsere Delegierten aus, sondern auch an unsere weiteren Mitglieder, um bei diesem Ereignis vor Ort nah dabei zu sein.

Politischer Kaffeeklatsch mit Ehrungen am 10. Oktober Politischer Kaffeeklatsch mit Ehrungen am Sonntag, den 10. Oktober 10, 14.30 Uhr, Ristorante Sole D'oro

Zu dieser Jahresveranstaltung laden wir alle Mitglieder und Freunde bereits heute mit dieser Vorankündigung recht herzlich ein. Die Ehrungen für langjährige Treue zu unserer Partei und für besondere Verdienste übernimmt wieder persönlich unser Mitglied im Bundestag Lothar Binding. (ET)

Vereine und Verbände

Einladung des Vereinssprechers zur Vereins- vertreterversammlung

Liebe Vereinsvertreterinnen und Vereinsvertreter,
zu unserer **Vereinsvertreterversammlung** am **Montag, den
13.09.10** im Belcanto laden wir Euch sehr herzlich ein.

Zeitplan:

18 - 19 Uhr: Kerwesitzung Stadt Eppelheim (Frau Rühle)
Ab ca. 19 Uhr Vereinsvertreterversammlung

Anschließend Besprechung der Hallenzeiten aller Hallen.

Gäste sind herzlich willkommen.

Tagesordnung:

- Geschäftsordnung festlegen.
 - Gliederung der Vereine: Sport, Kultur, Fördervereine, Sonstige
 - Stellung von Fördervereine und Parteien bei der Abstimmung zur Wahl der Ausschußmitglieder.
 - Adressen: Aktualisieren, Ansprechpartner, E-mail
- Vereinssprecher: Aufgaben, Finanzen (Kasse Stadt)
Aufgaben: Abwicklung bei Abrechnungen, Kassenstand
- Ausschuß: Jugend, Kultur, Sport, Vereine
Termine. Der Ausschuß wurde die letzten Jahre nicht einberufen. Wir werden die Stadt ansprechen, um eventuelle Punkte mit dem Ausschuß vorab zu besprechen. (Z.Bsp.: Erhöhung der Hallennutzungsgebühren, Veranstaltungen, Förderrichtlinien, etc.)
- Bewirtung Rudolf-Wild-Halle durch Vereine
 - Abrechnung und Erfahrungswerte der ersten Veranstaltungen
 - Veranstaltungen der Spielzeit 2010-2011.
 - Organisation
- Vereinsbeiträge bei Hartz IV
- Veranstaltungskalender: Stadtfest, Kerwe, sonst. Veranstaltungen
- Homepage: www.eppele.de + eppelheim.de
Basis für Auftritte und Informationen für alle Vereine
- Neue Halle: Stand der Bauarbeiten, Einweihungstermin, Einweihungsfeier
- Sonstiges + Anregungen
 - Technik bei Veranstaltungen, etc.
- Neue Aufteilung der Hallenzeiten
Rhein-Neckar-Halle - Ernst-Knoll-Halle - Neue Halle - Rudolf-Wild-Halle (Vorschlag für die Verwaltung)

Bitte Anregungen und Vorschläge mitteilen, damit wir sie rechtzeitig einbauen können.

Vielen Dank für Eure Mitarbeit und Unterstützung. Wir freuen uns auf einen arbeitsreichen und schönen Abend.

Viele Grüße Dietmar Fischer,

Dieter Hölzel, Herbert Kargl, Claus Reske, Heinz Schuhmacher
Dietmar Fischer, Albert-Schweitzer-Straße 30, 69214 Eppelheim
Tel.: 769440, Fax: 707103, Handy: 0163-3061061
E-Mail: vereinssprecher@eppele.de

AGV Eintracht 1844 e.V.



Vereinsausflug

Am **11.09.2010** fahren wir ins Kloster Lorch ins Remstal. Wichtig für alle, die sich angemeldet haben: **Abfahrt pünktlich 07.30 Uhr am Hugo-Giese-Platz!**

ASV www.ASV-Eppelheim.de

ASV/DJK Fußball

ASV/DJK Eppelheim - VfB Eppingen 1:2

Gegen die spielstarken Gäste versuchte der Gastgeber aus einer verstärkten Abwehr zum Erfolg zu kommen. Die erste Großchance beim Gastgeber hatte Baumann in der 15. Minute, als er nach einer Flanke von Köbler nur knapp scheiterte. Aber auch die Gäste hatten ihre Chance durch Pacaci. Sein Schuss verfehlte aber knapp das Ziel. In der 20. Minute nutzten die Gäste eine Unachtsamkeit eiskalt aus und erzielten durch Gebhardt das 0:1. Im Anschluss danach konnte der Gastgeber das Geschehen offener gestalten und hatte durch Gülez (23.) und Baumann (28.) die Möglichkeit auszugleichen. Auch beim 0:2 durch Schwab (42.) sah die Hintermannschaft nicht gut aus. In der 2. Halbzeit verwalteten die Gäste nur noch das Spiel. Nach der gelb-roten Karte für Schilling warfen die Gastgeber alles nach vorne und drängten auf den Anschlusstreffer, mussten aber immer wieder auf die gefährlichen Konter aufpassen. Es dauerte aber bis zur 88. Minute ehe Baumann nach Zuspiel von Kohl den Anschlusstreffer erzielte. Leider fiel der Treffer zu spät, so dass die Gäste den Sieg über die restliche Spielzeit brachten.

Aufstellung: Pister - Altindis - Köbler (77. Kohl) - Fenyö - Tilki - Gülez - Zeh - Cetinkaja - Rosenstiel - Valente (63. Berisa) - Baumann

Nächste Spiele:

Sonntag, 12.09., 15 Uhr SG Dielheim – ASV/DJK Eppelheim
Sonntag, 19.09., 15 Uhr ASV/DJK Eppelheim – SV Rohrbach/S

SG ASV/DJK Eppelheim 2 - VfB Schönau 1:1 (1:0)

Die Eppelheimer trafen bei herrlichem Fussballwetter auf den Tabellenführer aus Schönau. Nach zwei torlosen Remis wollte man versuchen den ersten Dreier zu landen. Die Mannschaft war auch in der 1. Halbzeit spielbestimmend, doch es fehlte meist der letzte tödliche Pass, um den Ball ins Tor zu befördern. In der 30. Minute wurden die Bemühungen der Gastgeber belohnt, als Wrobel den Ball zum 1:0 verwandelte. Nach dem Seitenwechsel wurden die Gäste stärker, doch sie scheiterten an der guten Hintermannschaft der Hausherren. In der 76. Minute bekamen die Gäste einen Foul elfmeter zugesprochen, den Vogler verwandelte. In der Schlussphase warfen die Eppelheimer nochmal alles nach vorne, doch die mangelnde Chancenverwertung verhinderte einen Eppelheimer Sieg und brachte den Gästen einen glücklichen Punkt. sts
Aufstellung: Yildirim - Birkenmeier - L. Vierling (55. C.Schmitt) - Örum - Kilongi - Kappler - Flender (46. Mepitnjen) - Wrobel - Krehbiel (75. Spies) - Kadrija - Gülez

Die nächsten Spiele:

So 12.09.10. TSG Rohrbach - SG ASV/DJK Eppelheim 2 15 Uhr
So 19.09.10. SG ASV/DJK Eppelheim 2 - Spvgg Neckarsteinach 12:45 Uhr (ASV Platz)

FC Blau-Weiß Neckargemünd - SG ASV/DJK Eppelheim 3 5:4
Aufstellung: Faßbender - Bock - Kastl - Braun - Tschürtz - Gümüs - Baumann - Schenk - Windisch - Krcic - S.Reinhardt - Hirmer - Schmitt - Papadopoulos

Tore für Eppelheim: Braun, Baumann, Reinhardt, Papadopoulos

Die nächsten Spiele:

So 12.09. SG ASV/DJK Eppelheim 3 - FG Union Heidelberg 15 Uhr (DJK Platz)
So 19.09. Heidelberger SC - SG ASV/DJK Eppelheim 3 15 Uhr

Ferienprogramm Jugendabteilung der SG ASV/DJK Eppelheim

Am Donnerstag, den 02.09.10. fand das Ferienprogramm der Fuß-

balljugend der SG ASV/DJK Eppelheim in der Rhein-Neckar-Halle statt. Von 10.00 bis 14.00 Uhr konnten die Kinder ihr Können am Ball beweisen. Die Kinder wurden in 4 Mannschaften eingeteilt es spielten folgende Teams gegeneinander:

Telephonetubbies, Teufelskicker, keine Ahnung und die Spanischen Hoffenheimer.

Nach der Einteilung konnte es losgehen, es spielte jeder gegen jeden. Auch in diesem Jahr konnte Sascha Schenk in der Sprecherkabine wieder sein ganzes Können zeigen. In den Pausen wurden die Kinder mit belegten Brötchen und Getränken, durch Wolfgang Wittmann und Solveig Becker versorgt.

Die Jugendabteilung der SG ASV/DJK Eppelheim bedankt sich recht herzlich bei Sascha Schenk, Dominik Spieß, Oliver Matejka, Oliver Spieß, Pierre Örum und Sirwash für Ihren Einsatz, Maxi Mann, der als Schiedsrichter die Spiele und besonders das 9 Meter schießen gut im Griff hatte sowie bei Solveig Becker und Wolfgang Wittmann für die Organisation und die Verpflegung der Kinder. Es hat richtig Spaß gemacht und wir freuen uns schon auf das nächste Jahr.

Die erfolgreichsten Torschützen waren: Jan Rothmund, Sammy Rühle, Sven Becker

Trotz guter Gegenwehr von unserem Nachwuchsringer Patrick Goth verlor er in der 2. Runde. Auch Heimkehrer Thorsten Engel musste in der ungeliebten Stilart ringen. Gegen Jens Lutz, der im letzten Jahr noch in der Regionalmannschaft stand, hatte er keine Chance.

Nächste Woche sind wir frei.

Am Samstag, den 18.09.2010 um 20.00 Uhr treffen wir in der Rhein-Neckar- Halle auf den Titelanwärter vom KSV Östringen. Wir hoffen dass ihr uns auch da wieder kräftig unterstützt.

Arbeiterwohlfahrt Eppelheim



Nächstes AWO-Treffen mit Freunden am Montag, 20. September 2010 um 14.30 Uhr im Rathauskeller.

AWO Eppelheim unterstützt Kampagne „Jetzt geht’s ans letzte Hemd! Gegen Sozialabbau. Für Zusammenhalt!“

„Die Sparbeschlüsse der Bundesregierung sind zutiefst unsozial und belasten völlig einseitig Geringverdiener und hilfebedürftige Bürger“, sagte AWO Präsident Wilhelm Schmidt am Freitag in Berlin. Damit gab das AWO Präsidium den Startschuss für die bundesweite AWO Kampagne „Jetzt geht’s ans letzte Hemd! Gegen Sozialabbau. Für Zusammenhalt!“

„Wir wollen den vielen Menschen, die von dieser unsozialen Politik betroffen sind, eine Stimme geben und der Regierung unseren Protest lautstark zu Gehör bringen“, bekräftigt der AWO Bundesvorsitzende Wolfgang Stadler. „Diese ungerechten Sparbeschlüsse dürfen so nicht umgesetzt werden.“

So will die Bundesregierung von den rund 80 Milliarden Euro, die in den nächsten 4 Jahren eingespart werden sollen, rund 40 Prozent allein im sozialen Bereich kürzen: Ausgerechnet an der Förderung von Arbeitslosen wird gespart und für sie werden keine Rentenbeiträge mehr bezahlt. Auch sollen gerade die Hartz IV Empfänger kein Elterngeld mehr bekommen und zudem werden die Versicherten der Gesetzlichen Krankenkassen überproportional belastet. „Dabei leben jetzt schon viel zu viele Bürger in unserem reichen Land in Armut oder sind von Armut bedroht, darunter alleine 2,4 Millionen Kinder“, betont Stadler. „Bis weit in die Mittelschicht wachsen die Existenzängste und Sorgen.“

Zentraler Teil der Kampagne ist die Erstellung eines „Schwarzbuchs“, das beispielhaft die zahlreichen Kürzungen an sozialen Diensten und Einrichtungen für die Bürger auflistet, zu denen Kommunen gezwungen sind. „Die Einnahmeausfälle durch die fehlgeleitete Wirtschafts- und Steuerpolitik der Bundesregierung zugunsten privilegierter Bürger und Unternehmen verschärft die Finanznot der Kommunen“, erklärt Stadler. „Unter diesem Druck müssen sie nun Kita-Gebühren erhöhen und Zuschüsse im Jugendbereich kürzen, Beratungsstellen müssen dicht machen und Stellen für die Qualifizierung von Arbeitslosen fallen weg.“

Gegen diese Politik protestiert die AWO Kampagne vor Ort und im Rhein-Neckar-Kreis mit zahlreichen Aktionen, und auch bei der der AWO Sozialkonferenz „Zusammenhalt stärken - Ausgrenzung verhindern“ am 1. Oktober in Essen. Infos: www.awo-dasletztehemd.org. Facebook-Seite „Das letzte Hemd“ (ET)

BürgerkontaktBüro e.V.



Im Rathaus, Zi. 12, Schulstr. 2
Tel.: 794-107 Fax: 794-227
Öffnungszeiten: Mo und Do 9-12 Uhr

Studienfahrt nach Mainz am 22. September 2010

Am Mittwoch, 22.10.2010, findet, wie angekündigt, wieder eine Studienfahrt statt, und zwar nach Mainz. Wir starten um 9 Uhr vor dem Feuerwehrhaus in der Schweglerstraße. Erster Halt: St. Stephan in Mainz. Für diese Kirche entwarf Marc Chagall wunderschöne Glasfenster – etwas ganz Besonderes! Außerdem gibt es noch einen schönen Kreuzgang zu sehen.

Nach diesen Genüssen wenden wir uns dem leiblichen Wohl zu, wir pausieren im Eisgrubbräu.

Um 14 Uhr nimmt uns dort eine amtlich bestellte Stadtführerin in Empfang, die uns eine Stadt- und Domführung bietet. Ab 16 Uhr winkt Freizeit.



ASV Ringen

Auftaktniederlage gegen den KSV Berghausen

Mit **16:24** verlor unsere ersatzgeschwächte Ringerstaffel trotz guter Gegenwehr gegen Berghausen.

Unser Trainer und Mannschaftsführer hatte es am ersten Kampftag nicht leicht eine komplette Ringerstaffel zusammen zu bekommen. Teils waren die Leute noch in Urlaub oder waren verletzt.

In der 55 kg Klasse machte unser Nachwuchsringer Tristan Newton überhaupt seinen ersten Kampf. Trotz tapferer Gegenwehr musste er sich in der 2. Runde geschlagen geben. Einen sehenswerten Kampf machte dann unser Schwergewichtler Manuel Neumann. Leider verließ ihn am Ende die Kondition und er musste sich dann mit 3:2 Punkten geschlagen geben. Den besten Kampf des Abends lieferte der 14 jährige Philipp Kraus in der 60 kg Klasse ab. Auch er machte seinen ersten Kampf. Schon in den ersten beiden Runden zeigte er, wer Herr auf der Matte ist. Die konnte er beide mit 6:2 punkten für sich entscheiden. Nur die 3. Runde musste er abgeben. Dieser Kampf war deshalb so bemerkenswert, weil sein Gegner 2 Jahre älter und auch noch 5 Kg zu schwer war.

In die Klasse bis 96 Kg war Homajun Schabani Ghasri aufgerückt, da wir niemand anderes zur Verfügung hatten. Homajun hatte natürlich gegen Benjamin Russ einen schweren Brocken erwischt. Außerdem war er auch noch 14 kg schwerer. So musste er sich am Ende mit 3:0 Punkten geschlagen geben. Im letzten Kampf vor der Pause traf Timo Rühle 66 kg Freistil auf Bastian Dohm und verlor seinen Kampf mit 3:2. Da merkte man, dass er nicht voll im Training steht, da er bei der Bundeswehr ist. So stand es zur Halbzeit 8:13 für den Gegner.

Nach der Pause konnten wir sogar in Führung gehen. Denn Daniel Beck besiegte N. Dworschak noch in der ersten Runde auf Schulter. Auch Manuel Engel in der 66 kg Klasse gregoo machte gegen Benjamin Gartner kurzen Prozess. Schon nach 28 sec schickte Manuel ihn per Kopfhüttschwung auf die Bretter. So stand es auf einmal 16:13 für uns. Marc Rühle war in die 74 kg Klasse gregoo aufgerückt. Dem merkte man an, dass er nicht richtig fitt ist. Er hatte 3 Tage eine schwere Erkältung. So war es auch klar, dass er es gegen Benjamin Mall schwer haben würde. Er verlor klar in 3 Runden. Auch die beiden anderen Begegnungen gingen dann auch noch an Berghausen.

Um 18 Uhr treffen wir uns zur Rückfahrt. Ankunft in Eppelheim ca. 19h30.

Kosten: 10 Euro für Mitglieder, 15 Euro für Nichtmitglieder, für die Busfahrt und die Führung.

Essen und Trinken bezahlt jeder Teilnehmer selbst.

Bitte melden Sie sich bald an, die Personenzahl für die Stadt- und Domführung ist begrenzt. Eine zusätzliche Führung müsste rechtzeitig gebucht werden.

Anmeldungen bei Frau Jänner Montag und Donnerstag im Büro, bei Frau Kuhn im Rathaus oder beim Mittagstisch im Rathauskeller. Anmeldeschluss: 15.09.2010.

Blaues Kreuz



Die Gruppe des Blauen Kreuzes trifft sich ab sofort wieder im Rathaus, 1. OG, immer dienstags von 20 bis 22 Uhr.

Das Blaue Kreuz ist eine Einrichtung der Ev. Stadtmission Heidelberg e.V., Plöck 16-18, 69117 heidelberg, Tel. 14 98 20, E-Mail: suchtberatung@stadtmission-hd.de



KUNSTVEREIN EPELHEIM E.V.

In der Woche vom **17.- 24. September 2010** stellt der Kunstverein Eppelheim e.V. Arbeiten seiner Künstler in den Räumlichkeiten der Vereinsgaststätte des Eppelheimer Tennisclubs aus.

Die **Vernissage**, zu der alle Interessierten herzlich eingeladen sind, findet am **17.09.2010 um 19:00 Uhr in der ETC-Gaststätte**, Peter-Böhm-Straße 50, 69214 Eppelheim, statt.

Ansonsten ist die Ausstellung täglich zu den Öffnungszeiten der Gaststätte ab 17:00 Uhr zu besichtigen.

Eppelheimer Tennisclub



Großer Andrang beim LK-Turnier

Was im letzten Jahr noch unter „Versuch“ gestartet war, ist inzwischen zu einer festen Größe gereift. Wir sprechen hier vom 3. Eppelheimer LK-Turnier. Selbst die Organisatoren um Petra Strittmatter und Stefan Bitenc hatten mit so einer Resonanz auf ihre Einladung nicht gerechnet. Es wurde schnell klar, dass aus einer kleinen Möglichkeit LK-Punkte zu sammeln ein fester Event gereift war. Sage und schreibe 130 Aktive aus dem Bereich des Badischen Tennisverbandes hatten sich für das LK-Turnier vom 1.-5. September beim ETC Eppelheim für die Spiele eingetragen. Geboten waren die Klassen Herren A+B, Herren 40 A+B und Herren 50 A. Die Verlierer der ersten Spielrunde bestritten anschließend eine Nebenrunde. Es war schnell klar, für die Organisatoren wird das eine Herausforderung. Aber was soll's, die Anlage war bestens hergerichtet und ist auch für künftige Veranstaltungen dieser Größe ausgestattet. Auch sonst war man für großes Gedränge auf der Anlage gerüstet. Das Wetter spielte gottseidank mit, beschiedene den Aktiven beste Ausgangspositionen und lies den Organisatoren einen großen Stein vom Herzen fallen.

Bereits in der Vorrunde waren packende Spiele zu sehen. Am Sonntag fanden ausschließlich die Halbfinals und am Nachmittag alle Endspiele statt. Besonderes Interesse fanden natürlich die Spiele in der Herren A-Konkurrenz. Im Endspiel war der für Leimen spielende Klaus Steinborn nicht zu stoppen. Aus Eppelheimer Sicht war erfreulich, dass der „LK-erfahrene“ Frank Müller erst im Halbfinale seinen Meister fand. Ein reines Eppelheimer Treffen war das Endspiel in der Nebenrunde bei den Herren 50. Leider musste Peter Schulz nach 3 Spielen wegen Verletzung aufgeben und den Siegerpokal seinem Kontrahenten Theo Rößler überlassen.

Die Ergebnisse der Endspiele in der Hauptrunde:

Herren A (LK 5-12)

Klaus Steinborn gegen Philip Steinberg (6:0, 6:4)

Herren B (LK 13-23)

Maximilian Heib gegen Thomas Gmelin (7:5, 6:2)

Herren 40 A (LK 5-12)

Thomas Schrank gegen Gunter Stadler (6:4, 3:6, 10:3)

Herren 40 B (LK 13-23)

Gerd Dais gegen Markus Haas (6:3, 6:1)

Herren 50 (LK 13-23)

Willi Reichardt gegen Helmut Lunz (6:3, 6:7, 10:8)

In den Nebenrunden hatten alle Verlierer des ersten Spiels der Hauptrunde eine zweite Chance. Die Ergebnisse der Endspiele:

Herren B

Lorenz Rohde gegen Daniel Schädel (6:2, 6:3)

Herren 40 B

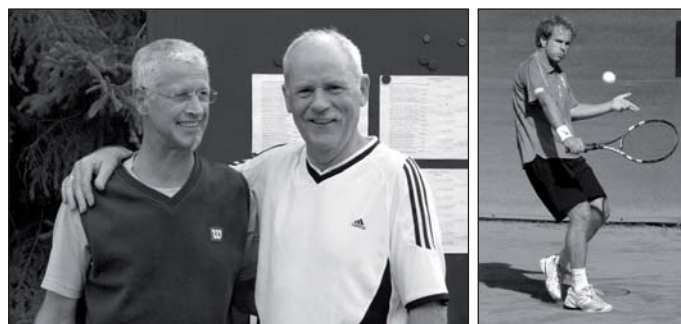
Matthias Eibenstein gegen Frank Klumpf (6:3, 6:2)

Herren 50

Theo Rößler gegen Peter Schulz, beide ETC Eppelheim (3:0 Aufgabe)

Den kompletten Spielplan und die Ergebnisse können Sie auf den Tableaus auf unserer Internetseite (www.etc-eppelheim.de) einsehen. Dort finden Sie auch Bilder, die das Treiben auf der Anlage an 5 Wettkampftagen zeigen.

Ein kleines Resümee sei gestattet: Es hat sich gelohnt, ein Turnier dieser Art allen Aktiven Spielern des Verbandes anzubieten. Die rege Teilnahme hat das Interesse an LK-Turnieren gezeigt. Es wird sich wieder lohnen, für das Jahr 2011 eine weitere Veranstaltung zu planen und die Erfahrungen aus 3 Eppelheimer LK-Turnieren zu nutzen. Zugegeben, an den noch kleinen Problemecken arbeiten wir fleißig.



Fanclub FC Bayern München

Erneutes Bayern Fanclub Treffen

Nachdem wir uns zum Public Viewing in der Freih.-v. Drais- Straße getroffen hatten um den Saisonstart gebührend zu feiern, organisierten wir vergangenes Wochenende ein erneutes Fanclubtreffen. Trotz Urlaubszeit waren einige Mitglieder unseres Fanclubs „Mia san Mir“ anwesend. Bei Bier und Würstchen gab es natürlich nur ein Thema und zwar wurde über den FC Bayern debattiert. Das letzte Spiel wurde analysiert und man war sich einig, dass unsere Spieler in der Abwehr besser agieren müssen. Dennoch besteht kein Zweifel, dass wir am Ende wieder den Titel holen werden. Es sind noch mindestens zwei weitere Treffen in diesem Jahr geplant. Bis dahin sind dann vielleicht auch unsere Fanclubshirts mit unserem selbst entworfenen Logo fertig.

SG Poseidon



3. Blausee Triathlon

Bereits zum dritten Mal fand am 14. August 2010 der Triathlon am Blausee statt. Durchgeführt wurde ein Einzel- und Staffeltwettbewerb, sowie ein spezieller Schüler- und Jugendwettbewerb mit einer verkürzten Strecke. Die Distanzen betragen für die Erwachsenen, die ältere Jugend und für die Staffeln 500m Schwimmen, 20km Radfahren und 5km Laufen. Die Jugendwettbewerbe verliefen über 300m Schwimmen, 7,5km Radfahren und 1,5km Laufen.

Die Eppelheimer Poseidon-Starter erzielten bei diesem Event folgende Ergebnisse:

Stefan Scheuermann:	1:01,52h	11. Platz
Hannes Müller:	1:04,23h	30. Platz
Jürgen Brüstle:	1:06,24h	44. Platz
Laura Müller:	1:22,50h	166. Platz
Franziska Lang:	0:34,57h (Jugend B)	1. Platz
Staffel: Lotte Horn (swim), Jonas Müller (bike), Niklas Bräumer (run):	1:06,25h	5. Platz

Turnverein Eppelheim www.tve1927.de



TVE Gesundheitssport

Ein reichhaltiges Sportangebot bieten die verschiedenen Abteilungen des TVE. Gesundheitssport zur Erhaltung und Steigerung des allgemeinen Wohlbefindens, Bewältigung von Beschwerden,

Verminderung von Risikofaktoren sind nur einige Gründe, um an unserem Sportangebot teilzunehmen.

Kräftigung des Immunsystems, Aktivierung von Herz und Kreislauf, Stärkung psychosozialer Ressourcen - „Mitlaufen und Spaß haben“!!

Die **Wanderabteilung** lädt ein zur nächsten Wanderung am Sonntag, dem **26.09.10, zur Kortelshütte** im Odenwald, Dauer ca. 3,5 Std. Treffpunkt 9.00 Uhr am Marktplatz/Hugo Giese Platz in der Marktstraße in Eppelheim.

Wir fahren mit dem Auto/Fahrgemeinschaften in den Odenwald. Vom dortigen Parkplatz erfolgt die Wanderung zur Kortelshütte. Warme wettertaugliche Bekleidung, festes Schuhwerk und eine Marschvesper einpacken. Info bei Abteilungsleiter Kurt Sturm, Tel. 767095. „Es gibt kein schlechtes Wetter, nur falsche Bekleidung und Ausreden“.

TVE Leichtathletik www.tve-leichtathletik.de

Zweifacher Erfolg in Pfungstadt

Mitten in den Sommerferien fand in Pfungstadt erneut ein Abend-sportfest statt. Nachdem dort bei einem Sportfest im Juni die Flutlichtanlage eingeweiht worden war, fand diesmal die Einweihung der neuen Kunststoffanlage statt. Bedingt durch die Ferienzeit fehlten den Teilnehmer vom TV Eppelheim einige Trainingseinheiten. Dennoch waren die gezeigten Leistungen sehr erfreulich: **Philipp Metzler (M)** überbrückte die Zeit bis zum Start des 400 m Laufes mit einem spontanen Start über die 100 m. Mit 12,52 s belegte er den 4. Platz. Die Bratwurst vor dem 400 m Lauf war dann nicht gerade einer schnellen Zeit zuträglich, aber mit 53,06 s siegte Philipp in diesem Wettbewerb. **Lola Warnecke (WJA)** hatte im Speerwurf vor dem Wettkampf kein gutes Wurfgefühl. Aber beim 1. Versuch landete der Speer bei 31,22 m und Lola gewann diesen Wettbewerb. **Franziska Mudlaff (WJB)** benötigt im Weitsprung für weite Sprünge immer mehrere Versuche. So gelang ihr im 5. Versuch der weiteste Versuch: Mit 4,75 m landete Franziska auf einem erfreulichen 2. Platz.



Einladung zu den Vereinsmeisterschaften

Am **Sonntag, dem 19. September 2010**, lädt die Leichtathletikabteilung zu den Vereinsmeisterschaften ein. Die Wettkämpfe sind in allen Altersklassen offen für alle Mitglieder des Turnvereines. Es werden 3- und 4-Kämpfe angeboten.

Kinder und Erwachsene aus den Trainingsgruppen sollen sich

bis Montag, den 13. September, spätestens aber bis Freitag, 17. September, in den Trainingsstunden anmelden. Mitglieder anderen Abteilungen können sich bei Ingrid Müller (ingrid.mueller@tve-leichtathletik.de) anmelden.

Für Verpflegung ist gesorgt. Über eine Kuchenspende würden wir uns freuen.

Zeitplan:

12:00 Uhr: Jugend und Aktive (1994 u. älter), Dreikampf
14:30 Uhr: Schüler C (99-00), Drei- und Vierkampf
14:30 Uhr: Schüler D+E (01 u. jünger), Dreikampf
14:30 Uhr: Schülerinnen D+E (01 u. jünger), Dreikampf
15:00 Uhr: Schülerinnen C (99-00), Drei- und Vierkampf
15:00 Uhr: Schülerinnen A+B (95-98), Drei- und Vierkampf
15:00 Uhr: Schüler A+B (95-98), Drei- und Vierkampf

Terminvorschau 2010/2011

19. September	Vereinsmeisterschaften
14. - 26. September	Mädchen-Freizeit
02. - 03. Oktober	Kerwestand
14. Oktober	Abteilungsversammlung
14. November	Jahresabschlussfeier Kinder/Jugendliche
19. - 21. November	Herbstausflug der Leichtathletikabteilung
29. Januar 2011	Winterfeier Erwachsene
März 2011	Einweihung Hochsprunganlage
10. April 2011	31. Schüler-Bahneröffnung

TVE Turnen

Wichtig! Wichtig!

Integrative Stunde für Mädchen und Jungen im Grundschulalter.

Die Stunde beginnt ab Mittwoch, den 22.09.2010 von 17 bis 18 Uhr in der Philipp-Hettinger-Halle, Friedrich-Ebert-Str. 29 in Eppelheim

Bitte beachten Sie:

Näheres wir an den Aushängen Hauptstrasse, Gasthaus Zur Eiche, Sportplatz und in der Scheffelstraße bekannt gegeben.

Bitte beachten Sie ab dem 12.09. diese Aushänge oder fragen Sie bei N. Deutschbauer unter 765281 auch ab dem 12.09. nach

TVE Wandern

TVE Herbstausflug in den Odenwald

Alle zwei Jahre machen wir einen Ausflug, der uns diesmal nach Grasellenbach im Odenwald vom 19. bis 21. Nov. führen soll. Dort übernachten wir in einem gemütlichen Hotel, es wird in der schönen Landschaft gewandert und ein Besuch der Heimatbühne steht auch auf dem Plan. - Das DZ kostet Euro 220, das EZ Euro 110, inkl. Halbpension und Theaterbesuch. Die Anmeldungen sollten bis 15. September bei Ingrid Müller eingegangen sein, die auch gerne weitere Infos unter der Tel. Nr. 76 31 16 gibt.

Informationen, Veranstaltungskalender

Jeder kann auch mit kleinen Ideen großes bewirken. In Kooperation mit der Deutschen UNESCO-Kommission fordert der dm-Drogeriemarkt zum Mitmachen auf.



- Ideen - Gestalten Sie die Welt von morgen
- Initiative - Präsentieren Sie Ihr Projekt in einem dm-Markt
- Zukunft - Gewinnen Sie 1.000 Euro für Ihr Projekt

Jeder nimmt mit seinem täglichen Handeln Einfluss auf die Zukunft. Die Art, wie heute mit den Mitmenschen und der Natur umgegangen wird, wird die Lebensbedingungen nachfolgender Generationen beeinflussen. Darin liegt eine große Verantwortung, aber auch die Chance, die Welt so zu gestalten, wie wir sie uns für unsere Kinder und Enkel wünschen. Mit diesen Worten fordert der Vorsitzende der dm-Geschäftsführung Erich Harsch zum Mitmachen bei diesem zukunftsweisenden Projekt auf. Es gibt viele Möglichkeiten, die Welt zu gestalten. Eine umfangreiche Broschüre zu diesem Projekt von dm und der Deutschen UNESCO findet man in jeder dm-Filiale aber auch im Internet unter www.ideen-initiative-zukunft.de. Man kann zum Beispiel bewusster konsumieren, d.h. schon beim Einkaufen darauf achten, woher die Ware kommt. Mit ihrer Kaufentscheidung können sie die Arbeits-, Lebens- oder Produktionsbedingungen in anderen Teilen der Welt beeinflussen. Zum Projekt

„KonsumGlobal“ z.B. gibt es in vielen Städten eine besondere Stadtführung, um die Menschen zum bewussten Einkaufen zu sensibilisieren, z.B. wie viele Stationen durchläuft eine Jeans, die im Jeans-Laden um die Ecke angeboten wird.

Neue Schulbuslinie zur Gregor-Mendel-Realschule und zur IGH

Ab dem 13. September 2010 gibt es eine neue Schulbuslinie von Wieblingen und Pfaffengrund über Eppelheim zur Gregor-Mendel-Realschule in HD-Kirchheim und zur IGH in HD-Rohrbach. In Eppelheim hält der Bus in der Hildastraße, Abfahrtszeit: 07.16 Uhr. Hier der gesamte Fahrplan:

Haltestelle	Abfahrt
Wieblingen, Lerchenbuckel	07.04
Hermann-Treiber-Straße	07.05
E.-von-Thadden-Platz	07.06
Wieblingen, Ev. Kirche	07.07
Grenzhöfer Weg	07.08
Wieblingen Mitte (OEG-Bf)	07.09
Maaßstraße	07.10
S-Bf. Pfaffengrund/Wieblingen	07.13
Im Wellengewann	07.14
Eppelheim, Hildastraße	07.16
Pfaffengrund, Stotz	07.18
Untere Rödte	07.19
Schützenstraße	07.20
Im Buschgewann	07.21
Im Dornbusch	07.22
Pleikartsförster Hof	07.24
Kirchheim, Im Bieth (Ausstieg Gregor-Mendel-R.)	07.25
Rohrbach, Erlenweg (Ausstieg IGH)	07.35



„Ich bin gut“ – Talente und Stärken der Jugendlichen erkennen und fördern!

Neue Website der Bundesagentur für Arbeit

Über 400 Ausbildungsberufe gibt es, weiter eine Vielzahl an Studiemöglichkeiten. Da durchzublicken ist nicht gerade einfach. Und nicht jeder tut sich leicht mit der Einschätzung, was passt zu mir und was kann ich schaffen?

Aber, jeder hat Fähigkeiten, Interessen und Stärken – nur was helfen diese, wenn es um die Fragen von Berufswahl oder Jobperspektiven geht?

Jugendliche müssen das nicht alleine herausfinden: Die Berufsberatung unterstützt dabei, berufliche Vorstellungen zu entwickeln und zu konkreten Zielen zu kommen – um sich danach selbstbewusst und aktiv um eine Ausbildungsstelle zu bewerben.

Unter www.ich-bin-gut.de wird gleich auf der Startseite zum „Talente-Check“ eingeladen und ein paar Klicks später folgt schon eine erste Einschätzung und die Einladung, sich bei der Berufsbe-

ratung in der Agentur für Arbeit beraten zu lassen, welche Jobs zu den persönlichen Stärken und Vorstellungen am besten passen. Wer das davor zunächst selbst noch genauer klären will, besucht die Rubrik „WAS PASST ZU DIR?“ und findet dort weiterführende Informationen und Links.

„WERDE AKTIV!“ gibt Orientierung und „WIR SIND DA!“ informiert über die Angebote der Bundesagentur für Arbeit und über freie Ausbildungsplätze in der Region. Es gibt unter Ich-bin-gut.de auch eine Arbeitgeberseite mit diesen Themen:

**AUSBILDEN? DIE RECHNUNG GEHT AUF!
IHRE VORTEILE ALS AUSBILDER
SIE WÜRDEN GERNE AUSBILDEN?
DER ARBEITGEBER-SERVICE
WIR HELFEN IHREN AUSZUBILDENDEN**

Nicht zu vergessen: Ein Gewinnspiel, mit der Chance auf Superpraktika, T-Shirts, auch solchen aus einer von Promis gestalteten Star-Edition. **Ich-bin-gut.de - reinschauen lohnt sich!**

Abi – dein Weg in Studium und Beruf

Zwischen sechs und zwölf Monate dauert es, bis Abiturienten ihr Studium aufnehmen, so das Ergebnis der aktuellen Sozialerhebung des Deutschen Studentenwerks. Einer der Gründe dafür ist, dass viele die Zeit bis Studienbeginn für einen Auslandsaufenthalt nutzen. Immerhin erachtet laut einer Studie des Bundesministeriums für Bildung und Forschung aus dem Jahr 2009 jeder dritte Arbeitgeber Auslandserfahrungen als wichtig beziehungsweise sehr wichtig. Auch für das Studium können die Abiturienten von ihrem Auslandsaufenthalt profitieren. Nicht zuletzt können sich durch einen Auslandsaufenthalt Studienwünsche verfestigen oder neue entstehen. Und die Möglichkeiten für Abiturienten sind zahlreich: Von Au-pair, über Freiwilligendienste und Jobben im Ausland bis zu Sprachkursen oder einem Freiwilligen Sozialen Jahr im Ausland stehen den Schülern und Schülerinnen viele Wege offen.

Fragen zum Thema Auslandsaufenthalte nach dem Abi, beispielsweise zu den verschiedenen Programmen oder Finanzierungsmöglichkeiten, beantworten im abi>> Chat am 8. September von 16 bis 17.30 Uhr Experten wie etwa Berufsberater verschiedener Agenturen für Arbeit oder die abi>> Redakteurinnen.

Um am Chat teilzunehmen genügt es, sich um 16 Uhr unter <http://chat.abi.de> einzuloggen und die Fragen im Chatraum zu stellen.

Wer zum angegebenen Termin keine Zeit hat, kann die Fragen vorab an die Redaktion richten (redaktion@abi.de) und die Antworten im Chatprotokoll nachlesen, das online veröffentlicht wird.

Mit dem Portal www.abi.de und dem begleitenden Magazin „abi>> dein Weg in Studium und Beruf“ informiert die Bundesagentur für Arbeit Schülerinnen und Schüler zu Fragen der Studienwahl und Berufsentscheidung, zu Chancen auf dem Arbeitsmarkt und über Trends in der Berufswelt.

In regelmäßigen Abständen werden im abi>> Portal Chats veranstaltet und jeweils rechtzeitig in Magazin, Portal und Newsletter angekündigt.

Veranstaltungskalender

Freitag 10. September bis Sonntag 19. September 2010

Datum	Uhrzeit	Veranstaltung	Ort	Veranstalter
Kulturelle und andere Veranstaltungen				
Sa. 11.09.	7.30 Uhr	Vereinsausflug ins Kloster Lorch, Remstal	ab Hugo-Giese-Platz	AGV Eintracht
So. 12.09.	11-14 Uhr	Musikalischer Frühschoppen der CDU	Wasserturmplatz	CDU Stadtverband
Mo. 13.09.	19 Uhr	Sitzung Technischer Ausschuss	Bürgersaal Rathaus	Stadt Eppelheim
So. 19.09.	10-17 Uhr	Tag des Friedhofs	Friedhof	Stadt Eppelheim
	19 Uhr	Laila, Laila - Nacht, Nacht, hebräische Lieder	Josephskirche	Musik in der Josephskirche
Ausstellungen				
seit 16. Juli	z.d. Öffnungszeiten	Dauerausstellung mit Werken von Prof. Walch, u.a.	Galerie im Rathaus	Stadt Eppelheim
Sportveranstaltungen				
Sa. 11.09.	ab 12.45 Uhr	Kreisliga A/Landesliga 1 - Kegeln	Kegelanlage ASV Clubhaus	SG ASV I + III Eppelheim
Di. 14.09.	ab 18.30 Uhr	Bezirkliga 3/2 - Kegeln	Kegelanlage ASV Clubhaus	SG ASV II Eppelheim
Fr. 17.09.	18 Uhr	Sportabzeichenabnahme	ASV Sportplatz H.-Wittmann-Str.	ASV Leichtathletik
Sa., 18.09.	20 Uhr	Verbandsrunde - Verbandsliga - Ringen	Rhein-Neckar-Halle	ASV Ringen